

1 Lord Square, Ipswich, MA 01938 Teléfono: 978-356-2935 Fax: 978-356-0445

ESCUELA PRIMARIA

Lista de verificación de inscripción de estudiantes

Nombre completo del estudiante:		
Fecha de nacimiento:		
Grados de inscripción:Jardín de infancia _	_1.º grado2.º grado _	_3.º grado4.º grado5.º grado
	Documentación de valid	ación de residencia
	Debe proporcionar UN	O de cada lista
1. Prueba de residencia (marque una)	
Pago de la hipoteca o impuesto predial		Recibo de pago de arrendamiento o alquiler
Escritura		Carta notariada del propietario (si no hay contrato de arrendamiento)
2. Prueba de ocupación (marque una)		
Factura de servicios públicos (gas, petróleo, electricidad,	etc.)	Proyecto de ley del impuesto especial
factura de cable		
3. Prueba de identificación del padre/tu	utor (marque una)	
Licencia de conducir válida		Tarjeta de identificación con foto válida de Massachusetts
Pasaporte		
Los formu	larios de inscripción	DEBEN incluir lo siguiente:
Certificado de nacimiento		Encuesta sobre el idioma materno
Registro de vacunación		Formulario de etnicidad
Examen físico más reciente (dentro del último año)		Encuesta sobre el estatus militar
Autorización para la divulgación de reg	gistros	Historial médico
Formulario de inscripción de estudiantes		Actualización de salud/Autorización para tratamiento médico
Formulario de inventario personal (SOLO para los grado	os K-5)	Encuesta sobre la experiencia en la educación infantil temprana (SOLO K)
Formulario de actualización de información de contacto		Documentos de validación de residencia



1 Lord Square, Ipswich, MA 01938 Teléfono: 978-356-2935 Fax: 978-356-0445

Autorización para la divulgación de expedientes estudiantiles

Grados 1-12

	Escuela Conmemorativa Paul F 216 Linebrook Road	•	uela Winthrop e Central 65
	Ipswich, MA 01938 (fax) 978-356-85		vich, MA 01938 (fax) 978-356-8739
	Escuela secundaria de Ipswich	Escu	uela secundaria de Ipswich
	Calle Mayor 130 Ipswich, MA 01938 (fax) 978-412-8		e Mayor 134 vich, MA 01938 (fax) 978-356-3720
Estudiantes			Fecha de nacimiento:
Nombre:			
Nueva dirección	ː	Teléfono:	
Dirección anterio	or:		
D		****	
De la antigua esc			
A la nueva escuel	a:	Teléfono:	
Dirección		Fax: ****	
		Archivos:	
	académicos se solicitan en caso de tras dicito que los registros que se indican a co		n a estudios superiores o empleo. as Escuelas Públicas de Ipswich (como se indica anteriormente):
Todo el conte	nido del registro acumulativo, incluidos los	que se enumeran a continuación	
Registro de califica	aciones	Resultados de las pruebas (estandarizados)	Registros de asistencia
Registros discipl	inarios	Registros de salud	Actividades escolares
Registros de edu	ucación especial, os, evaluaciones	Otro	

Firma autorizada:		Fecha:	
Nombre en letra d	le imprenta:		
Dirección:		Teléfo	no:
Relación con el es	studiante: Padre Tutor	legal Alum	no



1 Lord Square, Ipswich MA 01938 Teléfono: 978-356-2935

Formulario de inscripción de estudiantes

1. Información del estudia	ante:		
Nombre:	Segundo nombre:	Apellido:	
Nombre preferido:	Género:	Grado de in	greso:)
Fecha de nacimiento:	Lugar de nacimiento:		
Dirección particular:			
Teléfono principal:		Dirección de correo electrónico:	
Idioma(s) que se habla(n) en	casa:		

El estudiante vive principalmer	nte con:		
Otros niños en el hogar:		Fecha d	le nacimiento:

Por favor, especifique si el esti	udiante tiene un hermano o hermana en D	OYON o WINTHROP (SOLO para inscri	pción en primaria):
¿El estudiante tiene lo siguient		Individualizada (PEI) Plan de Adapt	
2. Información del padre	e, madre o tutor:		
Padre/Madre 1:	Padr	e/Madre 2:	
Domicilio:	Domicilio:		
Teléfono principal:	Teléfono	orincipal:	
Sagunda taláfana:	Cogunde	taláfana	
Segundo telenono	Segundo	LEIGIOTIU.	
Correo electrónico:		Correo electrónico:	
Ocupación:	Ocupación:		
Lugar de		Lugar de	
Empleo:		Empleo:	

3. Contacto de emergeno	oia:			
Contacto de emergencia:		Par	rentesco:	-
Teléfono principal:		Segund	do teléfono:	
DIRECCIÓN:				_
Contacto de emergencia:		Par	rentesco:	-
Teléfono principal:		Segund	do teléfono:	
DIRECCIÓN:				_
4. Ley de Derechos Educ	cativos y Privacidad I	Familiar (FERPA)		
La Ley de Derechos Educativo estudiantiles,	os y Privacidad Fami	liar (FERPA, por sus siglas en inglé	s), la ley federal relativa al acceso a los e	expedientes
proporcionado evidencia de qu	ue existe una orden j	• •	onforme a la Ley a cualquiera de los padr ento legalmente vinculante relacionado c	•
como: el padre o la madre del lugar del padre, la madre o el separado, con sujeción a cual director del centro escolar. A partir de 1998, la ley de Mas	estudiante, su tutor l tutor legal, o en conj quier acuerdo escrito ssachusetts (Leyes G	unto con ellos. El término, tal como e entre los padres o a una orden jud	legalmente autorizada para actuar en no se utiliza en 603 CMR 23.02, incluye a u icial que regule los derechos de dicho para le composição de la composição de	in padre divorciado o adre y que se haya notificado al
Para que podamos aplicar ade relacionados con su hijo/a, po	-	•	unicarnos con usted sobre noticias y eve	ntos escolares
Marque una (1) de las siguien	tes opciones:			
El estudiante vive con:	Ambos Padres	Padre 1:	Padre 2:	
_				
Los padres compa	rten la custodia de est	e niño.		
Dirección del padre/ma	dre 1:			_
Dirección del padre/ma	dre 2:			
reuniones con los	profesores, las bole		la custodia puede tener acceso a los ex atrario, como padre con la custodia, debe	
Existen problemas	s de custodia. (Por fa	ovor, hable con el director de la escu	uela).	
Firma del padre/tutor:		Fecha:		



1 Lord Square, Ipswich MA 01938 Teléfono: 978-356-2935

Formulario de inventario personal de la escuela primaria

La siguiente información ayudará a la escuela a comprender mejor a su hijo/a.

or favor, marque cuáles de los siguientes síntomas observa en su hijo/a:					
morderse las uñas	se desanima fácilmente	egoísta			
chuparse el pulgar	tiene muchos miedos	excitable			
enuresis nocturna	es independiente	se enoja fácilmente			
pesadillas	miedo a los extraños	muy fácil de gestionar			
timidez	es generoso con sus compañeros de juego	es ordenado			
disposición alegre	tiene muchos amigos	es un líder			
duerme profundamente	prefiere estar solo	tiene celos			
se alimenta a sí mismo/a	útil en casa	juega con niños mayores			
solo juega con sus hermanos	prefiere pasar tiempo frente a la pantalla en lugar de jugar				
¿A qué hora suele acostarse su hijo/a? ¿Desayunan? ¿Almuerzo? ¿Cena? ¿Desea hacer algún comentario sobre los hábitos alim	iantarse? jo/a?				
Qué le gusta hacer a tu hijo/a cuando no está en el colegio?					
¿Cuál ha sido la reacción de su hijo/a a experiencia	s grupales previas (campamento, preescolar, etc.)?				



1 Lord Square, Ipswich MA 01938 Teléfono: 978-356-2935

Formulario de inventario personal de la escuela primaria

Historia del desarrollo:

¿Hubo alguna dificultad relacionada con e		
¿Fue un parto prematuro?	En caso afirmativo, ¿cuántas semanas/mes	es de prematuridad?
¿A qué edad su hijo/a?		
Primero, une las palabras:	Adquiere el control intestinal:	
Primeros pasos:	Adquirir el control de la vejiga:	
¿Tuvo algún problema, si es que tuvo alg	uno, para alimentar a su hijo durante la lactancia?	
Nombre del pediatra:	Número de teléfono:	
Fecha de la última visita al pediatra:		
¿Cuál fue el motivo de la última vez que l	levó a su hijo/a a un médico o clínica privada?	
¿Llevas a tu hijo/a al dentista?	¿Con qué frecuencia?Fe	echa de la última visita:
Nombre del dentista:	Número de teléfono:	
¿Hay alguna inquietud u otro asunto que l	le gustaría comentar con el personal del colegio?	
Firma del padre/tutor:	Fecha:	



1 Lord Square, Ipswich MA 01938 Teléfono: 978-356-2935

Actualización de información de contacto

El sistema Blackboard Connect permite enviar dos tipos de mensajes: un mensaje informativo y un mensaje de emergencia. Un mensaje informativo se enviará únicamente al contacto telefónico principal y a la dirección de correo electrónico principal. Un mensaje de emergencia se enviará a todos los números de teléfono y direcciones de correo electrónico de contacto.

Por favor, indique a continuación su información de contacto en el orden en que desea ser contactado. Indique si se trata de un número de teléfono fijo, móvil o del trabajo.

Números de teléfono

	Utilizado para el sistema Blackboard Connect Outreach/Emergency
Contacto principal:	
Nombre:	Número de teléfono:
	Por favor, marque una opción: Trabajo desde casa con el móvil
Segundo contacto:	
Nombre:	Número de teléfono:
	Por favor, marque una opción: Trabajo desde casa con el móvil
Tercer contacto:	
Nombre:	Número de teléfono:
	Por favor, marque una opción: Trabajo desde casa con el móvil
	Dirección de correo electrónico
	Utilizado para el sistema Blackboard Connect Outreach/Emergency
Contacto principal:	
Nombre:	Correo electrónico:
Segundo contacto:	
Nombre:	Correo electrónico:



1 Lord Square, Ipswich MA 01938 Teléfono: 978-356-2935

Encuesta sobre el idioma materno

Las regulaciones del Departamento de Educación Primaria y Secundaria de Massachusetts exigen que todas las escuelas determinen el o los idiomas que se hablan en la escuela de cada estudiante. hogar para identificar sus necesidades lingüísticas específicas. Esta información es esencial para que las escuelas brinden una instrucción significativa a todos los estudiantes. Si un Si en su hogar se habla un idioma distinto al inglés, el distrito está obligado a realizar una evaluación más exhaustiva de su hijo. Por favor, ayúdenos a cumplir con este importante requisito.

Para cumpiii con este requisito, responda las siguientes	preguntas. Gradias per sa ayada.		
Información para estudiantes			
Nombre de pila	Segundo nombre	Apellido	Género Género
·			1
País de nacimiento	Fecha de nacimiento (mm/dd/aaaa)	Fecha de primera matriculació	n en cualquier escuela de EE. UU. (mm/dd/aaaa)
Información escolar			
/ /20			
Fecha de inicio en la nueva escuela (mm/dd/aaaa) No	mbre de la escuela anterior y ciudad		Calificación actual
Preguntas para padres/tutores			
¿Cuál es el idioma principal que se utiliza en el hogar, ¿Qué idioma habla el estudiante?	independientemente de?	¿Qué idioma(s) se habla con su hijo/a? (incluir familiares —abuelos, tíos, etc.— y cuidadore	es)
	_	siempre	rara vez / a veces / a menudo /
		siempre	rara vez / a veces / a menudo /
¿Qué idioma entendió y habló primero su hijo/a?		¿Qué idioma utilizas más con tu hijo/a?	
¿Cuántos años lleva el estudiante en escuelas estado	ounidenses? (sin incluir	¿Qué idiomas habla tu hijo/a? (marca uno)	
preescolar)		siempre	rara vez / a veces / a menudo /
	-	siempre	rara vez / a veces / a menudo /
¿Necesitarás información escrita de la escuela en tu in ¿idioma?	ijoma nativo?	¿Necesitará un intérprete/traductor en las reuniones	s de padres y profesores?
En caso afirmativo, ¿qué idioma?		En caso afirmativo, ¿qué idioma?	
Firma del padre/tutor:		/ /20	



1 Lord Square, Ipswich, MA 01938 Teléfono: 978-356-2935 Fax: 978-356-0445

Formulario de etnicidad del estudiante

Nombre del estu	diante:	
Escuela:	Grado:	
Por favor, respo	nda a AMBAS preguntas, la 1 y la 2:	
1	¿Este estudiante es hispano o latino? (Por favor, elija solo una opción)	
[No, no soy hispano ni latino	
[Sí, hispano o latino (una persona de origen cubano, mexicano, puertorriqueño, sudamericano o centroamericano,	
	u otra cultura u origen español, independientemente de la raza)	
2	¿Cuál es la raza del estudiante? (marque todas las que correspondan)	
[Indígena americano o nativo de Alaska (una persona con orígenes en cualquiera de los pueblos originarios de Norteamérica)	
	y Sudamérica, incluida Centroamérica, y que mantiene afiliación tribal o	
	apego a la comunidad)	
[asiático (una persona que tiene sus orígenes en cualquiera de los pueblos originarios del Lejano Oriente, el Sudeste Asiático	0
	el subcontinente indio, incluyendo, por ejemplo, Camboya, China, Japón, Corea, Malasia,	
	Pakistán, las Islas Filipinas, Tailandia y Vietnam)	
[Negro o afroamericano (una persona que tiene sus orígenes en cualquiera de los pueblos originarios de África)	
[Nativo hawaiano u otro isleño del Pacífico (una persona que tiene orígenes en cualquiera de los pueblos originarios)	
	de Hawái, Guam, Samoa u otras islas del Pacífico)	
[Blanco (una persona que tiene orígenes en cualquiera de los pueblos originarios de Europa, Oriente Medio o	
	África del Norte)	
_ , , , , ,	madre/tutor: Fecha:	
Firma del padre/	таате/титог: геспа	



1 Lord Square, Ipswich, MA 01938 Teléfono: 978-356-2935 Fax: 978-356-0445

Encuesta sobre el estatus militar

Nombre del estudiante:	Fec	cha:
entre los estados de EE. UU. que busca	a eliminar las barreras al éxito educativo de los hijo	Niños de Familias Militares (ICEOMC). Este pacto es un acuerdo jos de militares. El objetivo es facilitar la transición de estos niños la asignación de cursos y los requisitos de graduación, para reducir
Complete este formulario SOLO si se c	umple alguna de las siguientes condiciones:	
En el hogar del estudiante hay un padre	e/tutor que (Marque todas las opciones que corres	spondan):
y los miembros uniformados Administración Nacional Oce ¿Es un miembro o veterano fecha de jubilación** ¿Es un miembro que falleció er	del Cuerpo de Oficiales Comisionados de la Arma ánica y Atmosférica (NOAA) y Servicios de Salud	d Pública de los Estados Unidos (USPHS) se ha jubilado por un período de un año después de su baja? s de la fecha de su fallecimiento?**
Firma del padre/tutor:	Fe	echa:



1 Lord Square, Ipswich, MA 01938 Teléfono: 978-356-2935 Fax: 978-356-0445

Bienvenidos a los Servicios de Salud de la Escuela Primaria de Ipswich

Por favor, complete los formularios de Actualización Anual de Historial Médico y Autorización para Tratamiento de Emergencia incluidos en este paquete. Además, incluya la siguiente información/documentación:

Comprobante de examen físico vigente expedido por el médico de cabecera de su hijo/a. El examen físico debe tener una antigüedad máxima de 13 meses a partir de la fecha

de inscripción. Cartilla de vacunación actualizada; consulte los requisitos a continuación. Para la exención de vacunas, la documentación correspondiente debe estar archivada antes de la inscripción, según la ley estatal. Formularios para padres y médicos de los alumnos que requieran medicamentos recetados durante el horario escolar. (Comuníquese con la enfermera escolar para obtener estos formularios).

Hib	De 1 a 4 dosis; el número de dosis depende del producto de la vacuna y de la edad a la que comienza la serie.			
DTaP	4 dosis			
Polio	3 dosis			
Hepatitis B: 3 dos	dosis; se aceptan pruebas de laboratorio de inmunidad.			
MMR	1 dosis; debe administrarse en o después de la primera cumpleaños; evidencia de laboratorio de dosis. 1 dosis aceptable de inmunidad			
Varicela	1 dosis; debe administrarse el mismo día o cumpleaños; una historia confiable de después de la primera varicela* o se aceptará evidencia de laboratorio de inmunidad.			

Si tiene alguna pregunta o inquietud, comuníquese con la enfermera escolar específica de su hijo/a.

Escuela Conmemorativa Paul F. Doyon: Mary Sforza, BSN, RN, (978) 356-5506

Escuela Winthrop: Jon Stafford, BSN, RN, (978) 356-2976

Formulario de historial médico

Nombre del estudiante :_				Fecha de nacimie	ento:	Edad:	Grado:
Alergias: Por favor, enume	ere y describa	cualquier ale	rgia (alimentaria, a medicamen	os y/o ambiental):			
Alergia		Reacción Incluir los desencadenantes de las alergias alimentarias			Tratamiento		
Restricciones alimentarias Condiciones de salud (Marque	, •	,					
TDA/TDAH	·			condición de sa	alud mental		
Asma/Afección respiratori	aInhalador			Afección neuroló	ógica		
Autismo				Operación			
Trastorno sanguíneo	÷	i.		Escoliosis			
Lesiones dentales, aparatos de ortod	doncia			trastorno convu	ılsivo		
Diabetes				afección cutáne	ea		
Infecciones/deterioro del	oído	Audífonos e i	implantes cocleares	Condición del ha	abla		
Dolores de garganta frecuentes/e:	streptococos			Abuso de susta	Abuso de sustancias		
afecciones gastrointestinales (enfermed	afecciones gastrointestinales (enfermedad de Crohn, reflujo)			Afección urinaria	Afección urinaria		
Dolores de cabeza/migra	añas			Discapacidad v	Discapacidad visualAnteojos Contactos		Contactos
Afección cardíaca				Otro:			
Hospitalización							
Medicamentos actuales	: Si su hijo/a	necesita alc	gún medicamento durante la	jornada escolar, pór	ngase en conta	acto con la enfe	mera del colegio.
			spensen medicamentos durante el				
	Nombre(s) y	Dosis(es)					
Entregado en la escuela:							
Tomada en casa:							
. Fode to a large and disting				dd0			
En caso afirmativo, por fa			par en clases de educación físi				
,Su hijo/a está siendo atenc	dido/a por algún	médico o pro	fesional sanitario especialista?				
En caso afirmativo, indiqu		·	·				
Por favor, indique cualqui	er otra inquietu	ud o informad	ción pertinente:			····	
Autorizo a la enfermera es .as necesidades de salud			ción con el/los maestro/s del niñ SÍ NO	o según sea necesario	o para el benefio	cio de mi hijo.	
- -irma del padre/madre/tu	tor:		Nombre	en letra de imprenta:			Fecha:
			 - '	p			_



1 Lord Square, Ipswich, MA 01938 Teléfono: 978-356-2935 Fax: 978-356-0445

Nombre del estudiante:	Fecha de nacimiento: Grado:	
Dirección particular:		
Padre/Tutor 1:	Parentesco:	
Número de contacto principal:	Número de contacto secundario:	
Padre/Tutor 2:	Relación:	
Número de contacto principal: Número	de contacto secundario:	
Persona de contacto local en caso de que	e no se pueda contactar con el padre/tutor:	
Relación:	Número de teléfono:	
	para recibir medicamentos de venta libre (OTC) utorización para administrar los siguientes medicamentos (marque todos los que correspondan): Tums	
Tylenol (acetaminofén)	Protector solar (SPF >30)	
Jarabe para la tos (Robitussin)	Repelente de insectos (<30 DEET) Otro:	
Pastillas para la tos Firma del padre/madre /tutor :		
Puede haber ocasiones en las que la	Consentimiento para la colaboración con profesionales médicos la enfermera escolar necesite contactar a su médico o dentista por motivos de salud. n. Si acepta esta comunicación, firme a continuación.	
		NO
Firma:	Fecha:	
Compañía aseguradora:	Médico:	
Otras instrucciones/inquietudes:		
POR LA PRESENTE AUTORIZO	D EL TRATAMIENTO DE EMERGENCIA PARA EL ESTUDIANTE ANTERIORMENTE MENCIONADO.	
Firma del padre/tutor:	Fecha:	
Si su información de contacto ha cambiado	o desde el año pasado, por favor indíguelo marcando aquí:	

Encuesta sobre la experiencia en la educación infantil temprana

Marque la opción que mejor describa la experiencia preescolar de su hijo/a durante el año escolar.
antes de ingresar al jardín de infancia. Seleccione solo una opción e indique las horas, si corresponde. ¡Gracias!
Nombre del niño: Fecha de nacimiento:
Mi hijo no tuvo ninguna experiencia formal en un programa de educación infantil temprana.
Mi hijo no tuvo experiencia formal en programas de educación infantil temprana, pero participó en un programa coo <u>rdinado.</u> Servicios de Participación Familiar y Comunitaria (CFCE).
Mi hijo no tuvo experiencia formal en programas de educación infantil temprana, pero participó en un programa par <u>a padres e hij</u> <u>Servicios del Programa de</u> Atención Domiciliaria (PCHP).
Mi hijo no tuvo experiencia formal en programas de educación infantil temprana, pero participó en AMBOS. Participación coordinada de la familia y la comunidad (CFCE) Y Programa de Hogar para Padres e Hijos (PCHP) servicios.
Mi hijo/a asistió a un centro <u>de cuidado infantil familiar con licencia (indique</u> las horas a continuación). menos de 20 horas por semana más de 20 horas semanales
Mi hijo/a asistió a un progra <u>ma en un centro (indique las h</u> oras a continuación). menos de 20 horas por semana más de 20 horas semanales
Mi hijo asistió tanto a un proveedor de cuidado infantil familiar con licencia como a un programa en un centro. (Indique las horas a continuación)
menos de 20 horas por semana
más de 20 horas semanales



Definiciones:

Servicios coordinados de participación familiar y comunitaria (CFCE): programas locales que atienden a familias con niños desde el nacimiento hasta la edad escolar (por ejemplo, grupos de juego para padres e hijos, actividades para padres e hijos).

Programa Hogar para Padres e Hijos (PCHP): programa modelo de visitas domiciliarias financiado a través del Departamento de Educación y Cuidado Infantil Temprano.

Servicios de cuidado infantil familiar con licencia: se refiere al cuidado infantil con licencia del EEC en un entorno grupal en un hogar.

Puede incluir el cuidado en el hogar de un familiar, si el proveedor es a la vez pariente y proveedor de cuidado infantil con licencia del EEC que atiende a niños de varias familias.

Cuidado en centros: se refiere al cuidado de niños en un entorno grupal, incluyendo preescolares públicos y privados, Head Start, guarderías y preescolares públicos integrados.